

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

Typenschein-Nummer

Personenwagen

V W

53 - Scirocco (Motor: 1600 cm³)
FP = 75 PS / FR = 85 PS

SATOKARTEN

Hersteller

VOLKSWAGENWERK AG, Wolfsburg (BRD)

Erkennungsmerkmale

"53" auf Hersteller-Plakette

"53.2" vor Fahrgestell-Nummer (3. Zahl = Modelljahr)

Herstellerplakette

vorn neben Motorhaubenverschluss

Fahrgestellnummer

rechts, oben auf Federbeinabstützung, unter Motorhaube

Motor kennzeichen

"FP" (75 PS) "FR" (85 PS) links, seitlich auf Block unter 3. Kerze

Hauptimporteur

A M A G, Automobil- und Motoren AG, 5116 Schinzrach-Bad

Geprüftes Fahrzeug

5362000002 / 5362000004

Unveränderliche Zeichen im Typencode f 53 + 53.2

Fahrgestell

2 Anzahl Achsen 4 Anzahl Räder

Anzahl Achsen

mechanisch

Lenkung

mechanisch vollsynchronisiert oder Automat

Getriebe

4 bzw. 3 Stufen Achsantrieb VR

Anzahl Gänge

hydraulisch, 2-Kreis (diagonal), v=Sch/h=IB,

Betriebsbremse

auf alle Räder, a.Wunsch = Unterdruckhilfe

Hilfsbremse

mechanisch, Innenbacken auf HR

Feststellbremse

do. Hilfsbremse

Dauorbremse

Druckdifferenz-Schalter mit sep. Kontrollampe

2-Kreis-Kontrolle

Karosserie

Linousine

Anzahl Türen

2

Geschw. Messer km/h

Sicherheitsgurten

***)

Rückspiegel

1/links + 1/rechts

Unterlegkeil

Zugvorrichtung

Diebstahlsicherung

Lenkradschloss

Anzahl Plätze

5 v 2

M h 3

Masse

Innen aussen

Länge

3875 Achsabstand 2400 /

Breite

1625 Doppelachse v h

Höhe

1310 Spurweite v h

Ueberhang

s Spurweite v h

v 820 h 1348 - 1358

h 655 Spurkreis l 10000 r 9400

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

Motor

Marke

V W

Typ

FP / FR

Bauart

Reihe

Takte

4

Treibstoff

B

Lage

vorn

Kühlung

Wasser

Anzahl Zylinder

4

Bohrung

79,5

Hub

80

Hubraum

1588

Steuer-PS

8,08

Leistungs-PS

75/85 DIN

bel U/min

5600/5600

Lärm

79/74 dB/A bel U/min

5600/4200(2)

Schalldämpfer

1 Topf 450x90x190

**)

Abgasprüfung

beide 2,6 % CO bei 920 U/min. 70/220 EWC

Entstörung

BAV, Anhang 8 Ziffer 4 A + 2

Gewichte

vorn

hinten

total

Leergewicht

510

290

800 +)

Nutzlast

105

245

350

Gesamtgewicht

615

535

1150

Fabrikgarantie

155 SR 13

155 SR 13

1190

Reifengrösse

/ 1,8

/ 1,8

(Varianten

Ply / bar

710

710

vgl. Bemerkungen)

Tragkraft

180

180

km/h

für V max

180 km/h

180 km/h

Garantierte Anhängelast gebremst

1000

Garantierte Anhängelast ungebremst

400

Garantiertes Gesamtzuggewicht

800

Geprüfte Anhängelast

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

165/161 175/171 km/h

(mech./autom.) km/h

Zul. Dachlast

50

Ausrüstung
 Fernlichter CR od. HR od. HCR (E)
 Abblendlichter CR od. HR od. HCR (E)
 Standlichter A (E) in CR
 Schlusslichter R-S1 (E)
 Bremslichter R-S1 (E)
 Richtungsblinker v l (E) s h 2a (E)
 Rückstrahler v s h I (E)
 Markierlichter v s h
 Zusätzliche Lichter
 Kontroll-Nr.-Befeuchtung 2/ Mitte separat
 Scheibenwischer 2 Blatt mit/ohne Waschanlage
 Warnvorrichtungen Hella 001 781 od. "el" 20005
 Bosch CH 5.0301 06/07/03
 Klaxon TP AR 271 à 276 / Evig AK 12

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges Personenwagen
 Marke und Typ V W 53 - Scirocco *)
 Typenscheinnummer CH 0852 78
 Karosserie Limousine
 Plätze total 5 vorn 2
 Leergewicht 800 Treibstoff B
 Nutzlast - Steuer-PS 8,08
 Gesamtgewicht 1190 Hubraum 1588

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

*) Ab Fahrgestell-Nummer : 5362000001 (3. Zahl = Modelljahr 1976)

Typbezeichnung : 53 - Scirocco LS) unterscheiden sich durch Zubehör und Ausstattung
 53 - Scirocco TS

**) Schalldämpfer : Variante für 85 PS Motor = 1 Vorschalldämpfer 205 x ø 100 und 1 Topf 450 x ø 150

**) Sicherheitsgurte : Gurtverlauf und Erreichbarkeit nach Art. 23, Abs. 3bis geprüft; Gurttyp "A" genügt

+) Leergewicht : bei Fahrzeugen mit automatischem Getriebe erhöht sich das Leergewicht um 25 kg

++) Reifenvarianten : 155 SR 13 , Tragkraft 710 (1,8) V-max. 180 km/h, Felge 5Jx13 auf Wunsch Leichtmetall
 165/70 SR 13, 660 (1,8) 180 km/h, 4½Jx13
 175/70 SR 13, 730 (1,8) 180 km/h, 5Jx13 auf Wunsch Leichtmetall

§) Kontrollschild : mit 15 mm Unterlage geeignet für Einheitsformat

Eintrag im Fahrzeugausweis

- Zul. Dachlast 50 kg

Personenwagen

V W

53 - Scirocco
Motor: 1600 ccm
FP= 75 PS / FR= 85 PS

CH 0852 78

Z U S A T Z K A R T E II

Nachtrag vom 22.06.1979 in Wolfsburg - Sta

Ab Fahrgestell-Nummer : 53A0000001

Vorziffern Fgst.-Nummer : "53."

Motor : nur noch Ausführung "FR" (63 kW) erhältlich

Getriebe : auf Wunsch, mechanisch synchronisiert, 5-Gang

Geräuschmessung BAV : 50 km/h, M3, iA 3,9 = 75 dB/A /Nahfeldwert: 84 dB/A bei 4200U/m.

Abgasprüfung : 78/665 EWG, kein Genehmigungszeichen erforderlich
CO-Wert , 0,2 % bei 860 U/min. (mech.)
0,6 % bei 750 U/min. (autom.)

2-Kreis-Kontrolle : wahlweise Niveauekontrolle mit komb. Kontrolllampe

Reifenvarianten : 145 SR 13, Tragkraft 640 (1,8), Vmax 180 km/h
165 SR 13 750 (1,8) 180 km/h
185/70 SR 13 790 (1,8) 180 km/h
185/60 SR 14 750 (1,9) 180 km/h
195/60 SR 14 830 (1,9) 180 km/h

Felgenvarianten : 6 J x 13, Stahl/Leichtmetall "VW/AUDI" Spur v=1414/ h= 1382
6 J x 14 " " (nur LM) v=1414/ h= 1382

./.

EIDG. TYPENPRUEFSTELLE

Felgen (Fortsetzung) : Für alle LM-Felgen sind Radschrauben mit einer Gewindelänge von 28 mm erforderlich
Mit Felgen $5\frac{1}{2}$ J x 13 / 6 J x 13 / 6 J x 14 / $5\frac{1}{2}$ J x 15
sind Kotschutzlappen hinten erforderlich

Typenüberprüfung vom 19.06.80 in Wolfsburg - Sta

Erkennungsmerkmale : "WVW...53..." vor Fahrgestell-Nummer

Ausrüstung (a. Wunsch) : Nebelschlusslicht B (E)

Garantierte Dachlast : 75 kg. (rückwirkend)

Personenwagen

VW

53 - Scirocco

Motor: 1600 ccm

FP= 75 PS / FR= 85 PS

ZUSATZKARTE

CH 0852 78

ZUSATZKARTE I

Nachtrag vom 28.6.-2.7.76 in Wolfsburg, - jak

Felgenvarianten $5\frac{1}{2}$ J x 13 H2 / Einpresstiefe 38 mm / Spur $v= 1404$ $h= 1352$ mm

Sonderwunsch Leichtmetallfelge $5\frac{1}{2}$ J x 15 / Einpresstiefe 38 mm / Spur wie oben
mit Bereifung 195/50 SR 15, $v= 750$ (1,9) $h= 860$ (2,2) V-max. 180 km/h
Radschrauben mit 30 mm Gewindelänge erforderlich

Kotschutzlappen erforderlich mit Bereifung 175/70 SR 13 / 195/50 SR 15

Auf Wunsch Frontspoiler aus Kunststoff erhältlich

Ab Fahrgestell-Nummer : 5372000001 (3. Zahl = Modelljahr)

zusätzliche Typbezeichnungen 53 - Scirocco GT) unterscheiden sich durch
53 - Scirocco GL) Zubehör und Ausstattung

Nachtrag vom 26.6.-1.7.77 in Wolfsburg - Sta

Korrektur:

Spurweite hinten mit Felgen $5\frac{1}{2}$ J x 13 / $5\frac{1}{2}$ J x 15 = 1372 mm

ab Fahrgestell-Nummer : 5382000001 (3. Zahl = Modelljahr)

zus. Modell-Variante : 53 - Scirocco S

geprüfte Anhängelast : 825 kg mit automatischem Getriebe

wenden

Geräuschmessung nach BAV ; Vorbeifahrt

Motor FP / 75 PS : 50 km/h, M2, iA 3,90, 78 dB/A Nahfeld 87 dB/A bei 4200 U/min
50 km/h, A2, iA 3,76, 74 dB/A
Motor FR / 85 PS : 50 km/h, M2, iA 3,90, 75 dB/A Nahfeld 87 dB/A bei 4200 U/min
50 km/h, A2, iA 3,76, 75 dB/A

Nachtrag vom 10.11.1977/12.5.1978 Sta/Schw

Auspuffvariante: 1. Topf 400 x \emptyset 87,5 mm (Nr. 531 119 D)
2. Topf 450 x \emptyset 150 mm (Nr. 531 119 E)

Geräuschmessung nach BAV:

Motor FR / 85 PS Vorbeifahrt: 50 km/h, M2, iA 3,9, 80 dB/A
mech. Getriebe Nahfeldwert: 84 dB/A bei 4200 U/min

Typenüberprüfung vom 19.-23.6.78 in Wolfsburg - Sta

Geräuschmessung nach BAV

Motor FR / 85 PS Vorbeifahrt: 50 km/h, M2, iA 3,76 = 80 dB/A
autom. Getriebe Nahfeld : 89 dB/A bei 4200 U/min

Reifenvariante 205/60 SR 13, Tragkraft $v=840$ (1,9) $h=880$ (2,0); V_{max} 180 km/h,
Spur $v=1404$ $h=1372$ (mit Felge $5\frac{1}{2}$ J x 13)